Foundations of Language Science and Technology

Semantics 3

Manfred Pinkal Saarland University



Representing Conceptual Content



- Semantic Decomposition: Representing conceptual content through:
 - Feature sets:

bachelor --> [+male, +adult, - married]

- Structured representations, made up of a small set of "primitive concepts":

kill(X,Y) := CAUSE(X, BECOME(NOT(ALIVE(Y))))

- · A difficulty:
 - There is hardly a limited set of features or primitives that permit to semantically model the full lexicon.

Overview



- · Semantic Processing Introduction
- Logic-based meaning representation and processing: Truth-conditional interpretation, entailment, deduction
- Word Meaning: Lexical-semantic resources, ontologies, similarity-based approaches
 - Informal overview
 - Semantic Relations, WordNet
 - Corpus-based semantic similarity measures
 - Comparison
- Semantic Composition: Composing sentence and text meaning from word meaning
- · Textual Entailment and Inference

FLST 2008/2009 @ Manfred Pinkal, Saarland University

2

Semantic Relations



Text: ... Volvo sells trucks ...

Question: Which companies sell motor vehicles?

- To find out whether the text contains a piece of information which is relevant to answer the question we need to know something about the meaning of the words company, truck, and motor vehicle.
- We need no definition or full description of their meaning however: It is sufficient to know that trucks are motor vehicles (i.e., truck stands in a hyponymy or subconcept relation to motor vehicle), and that Volvo is a company.
- With a small inventory of semantic relations, we can capture a lot of lexical meaning structure which is needed to infer relevant information from natural-language expressions.

Basic Semantic Relations



- Synonymy: car auto automobile machine
- Hypernomy / hyponomy, the sub-/superconcept relation:
 - car truck, dog animal, kill murder
- Meronymy, the part-of relation, and its inverse relation, holonymy, with three (well-motivated) sub-relations:

Physical Part - Whole relation: branch - tree Member - Group relation: tree - forest

Substance - Object relation: wood - tree

- Antonymy, a general super-concept for opposition/ contrast, comprising
 - Contrast (or antonymy in the narrower sense): good bad, expensive cheap
 - Complementarity: man woman, married single
 - Converse/ inverse relation: buy sell, ancestor descendant (according to Lyons 1979)

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

Thesaurus, Ontology, WordNet



- Large dictionaries/ lexical databases structured as a hierarchy by hypernymy/hyponymy relation are called thesaurus (e.g., Roget's thesaurus for English)
- Semantic relations are strictly speaking not relations between words, but rather between concepts or word senses.
- · The task of representing meaning relations for the lexicon is a two -fold one:
 - Describe meaning relations between concepts: This is typically the done by ontologies (see below).
 - Specify mappings from words to concepts, which associate words with their possible word senses.
- The currently most important lexical-semantic resource, WordNet, does both in one, using the concept of a "synset".

Lexical Ambiguity

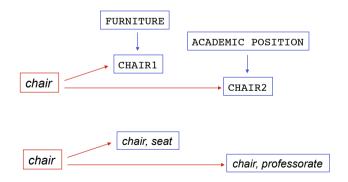


- The mapping between phonological/ orthographic words and meanings is one-to-many: One (phonological or orthographic) word can be associated with several concepts or word senses.
- Ambiguity between unrelated senses: Homonymy
 - bank: river bank financial institution
- Ambiguity between semantically related concepts: Polysemy
 - bank: financial institution blood bank
 - case: carton case: suitcase case: pillowcase
 - to serve a meal to serve as president
- Homonyms are typically represented as different lexical entries, cases of polysemy as single entries with multiple sense descriptions.
- There are systematic patterns of polysemy:
 - rabbit, dear, chicken: animal meat fur
 - fast car fast road fast driver

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

Thesaurus, Ontology, WordNet





WN-Senses/Synsets of *car*



- S: (n) car, auto, automobile, machine, motorcar
- S: (n) car, railcar, railway car, railroad car
- S: (n) car, gondola
- S: (n) car, elevator car
- S: (n) cable car, car

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

10

WN: Hyponyms of motor vehicle



11

- S: (n) motor vehicle, automotive vehicle (a self-propelled wheeled vehicle that doès not run on rails)
- direct hyponym I full hyponym
 - S: (n) amphibian, amphibious vehicle (a flat-bottomed motor vehicle that can travel on land or water)
 - S: (n) bloodmobile (a motor vehicle equipped to collect blood donations)
 - S: (n) car, auto, automobile, machine, motorcar (a motor vehicle with four wheels; usually propelled by an internal combustion engine) "he needs a car to get to
 - S: (n) doodlebug (a small motor vehicle)
 - S: (n) four-wheel drive, 4WD (a motor vehicle with a four-wheel drive transmission
 - S: (n) go-kart (a small low motor vehicle with four wheels and an open framework; used for racing)
 - S: (n) golfcart, golf cart (a small motor vehicle in which golfers can ride between
 - S: (n) hearse (a vehicle for carrying a coffin to a church or a cemetery; formerly drawn by horses but now usually a motor vehicle)
 - S: (n) motorcycle, bike (a motor vehicle with two wheels and a strong frame)
 - S: (n) snowplow, snowplough (a vehicle used to push snow from roads)
 - S: (n) truck, motortruck (an automotive vehicle suitable for hauling)

WN: Synsets, glosses, examples



car

- { car, auto, automobile, machine, motorcar }
- a motor vehicle with four wheels: usually propelled by an internal combustion engine
- "he needs a car to get to work"

WordNet

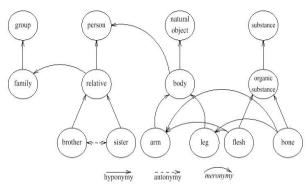


- · WordNet is kind of an ontology with the additional feature that the word-concept mapping is implicit in the way word senses or concepts are represented:
- As sets of synonymous words ("synsets").
- Synsets directly provide synonymy information, and information about the word-concept mapping: A (orthographic) word has all those senses/ synsets as readings, of which it is a member.
- This holds in principle. In practice, no or too few synonyms are typically available for sense distinction. WordNet glosses and examples help to disambiguate.
- WordNet provides information about all semantic relations mentioned so far: Hyponymy, Meronymy, Antonymy, and their inverse relations.

A small fragment of the WN graph



Figure 2. Network representation of three semantic relations among an illustrative variety of lexical concepts



FLST 2008/2009 @ Manfred Pinkal, Saarland University

13

Using WordNet for Information Access Tasks



- WordNet is highly useful for both entailment and similarity-based approaches to information access.
- From the logical point of view, WordNet forms a large database of axioms which can be used to support deduction / inference.

WordNet



- English WordNet is by far the largest currently available lexical -semantic resource:
 - 150.000 lexical items
 - 120.000 synsets
 - 200.000 word-sense pairs
- WordNet is extensively used in many Language technology applications.
- Versions of WordNet currently available for about 45 languages (with large differences in coverage, design, and availability).
- "GermaNet": a German WordNet version with about 100.000 lexical items.

FLST 2008/2009 @ Manfred Pinkal, Saarland University

14

WordNet Relations in FOL



WordNet relations can be re-written as FOL formulae:

```
\forall x (family(x) \rightarrow group(x))

\forall x (person(x) \rightarrow \exists y (substance_m(y,x) \land body(y))

\forall x (body(x) \rightarrow \exists y (part_m(y,x) \land leg(y))

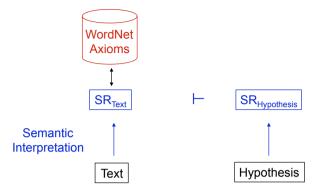
\forall x (body(x) \rightarrow \exists y (part_m(y,x) \land arm(y))
```

WordNet and Logical Entailment



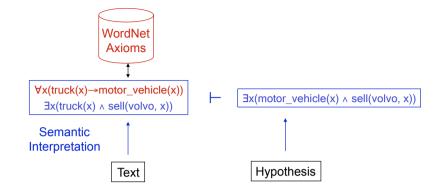
WordNet and Logical Entailment





FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

17



FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

18

Description Logic



19

- Description Logics are fragments of FOL which are tailored to representation with terminological information. Below, WN axioms are given in DL notation - just for illustration.
- $\forall x (family(x) \rightarrow group(x))$

```
family ⊆ group

∀x(relative(x)→person(x))

relative ⊆ person

∀x(person(x) → ∃y(substance_m(y,x) ∧ body(y))

person ⊆ ∃substance_m.body

∀x(body(x) → ∃y(part_m(y,x) ∧ leg(y))

body ⊆ ∃part m.leg
```

Description Logic



- DL reasoning is less expressive, but much more efficient than FOL deduction.
- Trade-off between expressive power and computational complexity
- DL reasoners: FaCT, Racer, Protégé, supporting different reasoning tasks for different DL versions.
- Description Logics form the core or backbone of Semantic Markup Languages (e.g., OWL) and various ontologies.

Ontologies



- · An ontology is a shared conceptualization of a domain
- An ontology is a set of definitions in a formal language for terms describing the world (Definition taken from slides of Adam Pease)
- Another definition: Ontologies are
 - Hierarchical data structures
 - Providing formally rigorous information about concepts and relation
 - Within a specific domain (domain ontologies)
 - Or concepts and relations of foundational, domain-independent relevance (upper ontologies)
- · Upper Ontologies:
 - DOLCE, CYC, SUMO
- WordNet is a linguistically motivated and language related upper ontology, called a thesaurus as well as a "language ontology".

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

21

Query Expansion



 WordNet also feeds similarity-based approaches to infomation access:

> volvo sell truck

? ≈

volvo sell motor-vehicle

Volvo sells trucks

Volvo sells motor-vehicles

Overview



- Semantic Processing Introduction
- Logic-based meaning representation and processing: Truth-conditional interpretation, entailment, deduction
- Word Meaning: Lexical-semantic resources, ontologies, similarity-based approaches
 - Informal overview
 - Semantic Relations, WordNet
 - Semantic similarity measures
 - Comparison
- Semantic Composition: Composing sentence and text meaning from word meaning
- · Textual Entailment and Inference

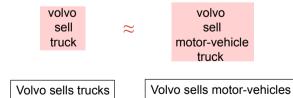
FLST 2008/2009 @ Manfred Pinkal, Saarland University

22

Query expansion



 WordNet also feeds similarity-based approaches to infomation access:



 Query expansion by WordNet synonyms/ hyponyms/ concepts that are "WordNet-related" in some or the other way

WordNet Similarity



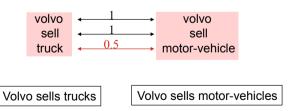
- Based on WordNet, quantitative measures of distance / similarity between two concepts or word senses can be defined:
- A simple distance measure: Path length $dist_{WN} = pathlength(s_1, s_2)$
- A simple similarity measure: Inverse of path length $sim_{WN} = \frac{1}{pathlength(s_i, s_2)}$
- · Normalisation by medium total path length.
- More complex corpus-related WN measures are based on the ratio between
 the informativity of the compared senses and the informativity of their
 lowest common hypernym. Informativity of s measured as the negative log
 value of the probability that a content word in the corpus is a hypomyn of s.

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

25

A different use of WordNet





A different use of WordNet



- Use WN similarity for:
 - Thresholds for query expansion
 - Discounting of added concepts
 - Direct computation of T H similarity

volvo 1 sell 1 truck 1

 \approx

volvo 1 sell 1 motor-vehicle 1 truck 0.5

Volvo sells trucks

Volvo sells motor-vehicles

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

26

Vector-space models of meaning



d1: About Dolphins

Dolphins are mammals, not fish. They are warm-blooded like humans, and give birth to one baby called a calf at a time. At birth a bottlenose dolphin calf is about 90-130 cms long and will grow to approx. 4 metres, living up to 40 years. They are highly sociable animals, living in pods which are fairly fluid, with dolphins from other pods interacting with each other from time to time.

d2: About Whales

Whales are marine mammals of order Cetacea which are neither dolphins – members, in other words, of the families delphinidae or platanistoidae – nor porpoises. They include the blue whale, the largest animal ever to have lived. Like all mammals, whales breathe air into lungs, are warm-blooded, feed their young milk from mammary glands, and have some (although very little) hair.

d3: About Language Technology

Applied CL focusses on the practical outcome of modelling human language use. The methods, techniques, tools and applications in this area are often subsumed under the term language engineering or (human) language technology. Although existing CL systems are far from achieving human ability, they have numerous possible applications. The goal is to create software products that have some knowledge of human language.

27

Vector-Space Models in IR



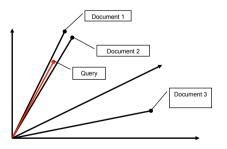
- In Information Retrieval, semantic or informational similarity between documents is (among other things) measured by similar occurrence patterns of words (similar words occuring with similar frequency).
- Document meaning can be approximately represented as vector in the word space. The relevant property is the direction, expressing the proportion of different words, rather than the length which corresponds to the length of (number of words in) the document.
- Similarity between documents can be calculated on the basis of the angle between the vectors d1 and d2. Typically, it is defined as the cosine of the angle between d1 and d2.

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

29



31



Word-Document Matrix



	d1	d2	d3	
dolphin	3	2	0	
human	1	0	3	
language	0	0	5	
like	1	1	0	
mammal	1	1	0	
technology	0	0	1	
warm-blooded	1	1	0	
whale	0	3	0	

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

30

Document Similarity by Text Frequency



 Standard measure for similarity between word vectors is cosine again:

$$sim_{cosine}(\vec{x}, \vec{y}) = \frac{\vec{x} \cdot \vec{y}}{|\vec{x}||\vec{y}|} = \frac{\sum_{i=1}^{n} x_i \times y_i}{\sqrt{\sum_{i=1}^{n} x_i^2} \sqrt{\sum_{i=1}^{n} y_i^2}}$$

- Cosine is 1, if vectors have indentical directions (cos(0⁰)=1), it is 0, if vectors are orthogonal (cos(90⁰)=1).
- Our example:

$$\cos(\vec{d}_1, \vec{d}_2) = 0.62$$

 $\cos(\vec{d}_1, \vec{d}_3) = 0.14$
 $\cos(\vec{d}_2, \vec{d}_3) = 0$

Are dolphins mammals?



	d1	d2	d3	q
dolphin	3	2	0	1
human	1	0	3	0
language	0	0	5	0
like	1	1	0	0
mammal	1	1	0	1
technology	0	0	1	0
warm-blooded	1	1	0	0
whale	0	3	0	0

$$\cos(\vec{q}, \vec{d}_1) = 0.78$$
$$\cos(\vec{q}, \vec{d}_2) = 0.53$$
$$\cos(\vec{q}, \vec{d}_3) = 0$$

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

33

Word-Word Matrix



	dolphin	human	language	like	technol.	warm-bl.	whale
dolphin	5	1	0	2	0	2	3
human	3	4	5	1	1	1	0
language	0	3	5	0	1	0	0
like	1	1	0	2	0	2	3
technology	0	3	5	0	1	0	0
warm -blooded	5	1	0	2	0	2	3
whale	2	0	0	1	0	1	3

Vector-Space Models of Word Meaning



- The document-word matrix can be also looked at from a different viewpoint:
- Two words are semantically similar, if their distribution pattern over documents is similar.
- We can represent word meaning as a vector in the document space.
 One further step:
- Two words are semantically similar, if their co-occurrence patterns with other words are similar.
- Thus, we can compute word meanings directly as vectors in the word space.
- Co-occurrence can be defined on the level of documents, paragraphs, sentences, or context windows of fixed length n (measured in text words, e.g., n = 2, 10, 50).
- Different similarity measures are available, one of the most prominent ones is cosine again.

FLST 2008/2009 © Manfred Pinkal, Saarland University

34